



Brüssel, 14. aprill 2025
(OR. en)

7994/25

Institutsioonidevaheline
dokument:
2025/0093(NLE)

ECOFIN 422
UEM 113
FIN 412
ECB
EIB

SAATEMÄRKUSED

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Kättesaamise kuupäev:	11. aprill 2025
Saaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2025) 176 final
Teema:	Ettepanek: NÕUKOGU RAKENDUSOTSUS, millega muudetakse 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust (EL) (ST 10149/21 INIT; ST 10149/21 ADD 1 REV 1) Portugali taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmise kohta

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2025) 176 final.

Lisatud: COM(2025) 176 final



EUROOPA
KOMISJON

Brüssel, 11.4.2025
COM(2025) 176 final

2025/0093 (NLE)

Ettepanek:

NÕUKOGU RAKENDUSOTSUS,

**millega muudetakse 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust (EL) (ST 10149/21 INIT;
ST 10149/21 ADD 1 REV 1) Portugali taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu
heakskiitmise kohta**

{SWD(2025) 94 final}

Ettepanek:

NÕUKOGU RAKENDUSOTSUS,

**millega muudetakse 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust (EL) (ST 10149/21 INIT;
ST 10149/21 ADD 1 REV 1) Portugali taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu
heakskiitmise kohta**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 12. veebruari 2021. aasta määrust (EL) 2021/241, millega luuakse taaste- ja vastupidavusrahu¹, eriti selle artikli 20 lõiget 1,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Pärast seda, kui Portugal oli esitanud 22. aprillil 2021 riikliku taaste- ja vastupidavuskava, esitas komisjon nõukogule oma positiivse hinnangu selle kohta. Nõukogu kiitis positiivse hinnangu heaks nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsusega². Kõnealust nõukogu rakendusotsust muudeti 17. oktoobril 2023³ ja 8. oktoobril 2024⁴.
- (2) Portugal esitas 3. veebruaril 2025 komisjonile põhjendatud taotluse, milles ta tegi ettepaneku muuta nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 21 lõikele 1, sest taaste- ja vastupidavuskava ei ole objektiivsete asjaolude tõttu enam võimalik teatud osas täita. Eelnevat arvestades on Portugal esitanud muudetud taaste- ja vastupidavuskava.

Taaste- ja vastupidavuskava muutmine vastavalt määruse (EL) 2021/241 artiklile 21

- (3) Portugali taaste- ja vastupidavuskavasse objektiivsete asjaolude tõttu tehtud muudatused puudutavad 108 meetet.
- (4) Portugal on selgitanud, et viis meetet ei ole enam üldse saavutatavad, kuna hanked ei meelitanud ligi piisavalt pakkujaid ja tekkisid ootamatud tehnilised raskused, mistõttu rakendamine lükkus oluliselt edasi. See puudutab investeeringu C06-i08-RAM (CITMA hoone juurdeehitus) eesmärki 6.26 ja sihti 6.27 ja investeeringu RE-C06-i08-RAM kirjeldust komponendis 6 (kvalifikatsioonid ja oskused). See puudutab investeeringu C09-i02 (Crato mitmeotstarbeline hüdrauliline ettevõte,

¹ ELT L 57, 18.2.2021, lk 17.

² ST 10149/21 INIT, ST 10149/21 ADD 1 REV 1, mida on muudetud otsustega ST 13351/23 INIT, ST 13351/23, ADD 1 REV 1 ja ST 13497/24 INIT

³ ST 13351/23 INIT, ST 13351/23 ADD 1 REV 1.

⁴ ST 13497/24

kavandamisestapp) eesmärki 9.9 ja investeeringu C09-i02 kirjeldust; investeeringu C09-i04 (Crato mitmeotstarbeline hüdrauliline ettevõte) eesmärgi 9.10 ja 9.11 ja investeeringu C09-i04 kirjeldust komponendis 9 (veemajandus). See puudutab investeeringu C15-i03 (kergraudtee Odivelas–Loures) sihti 15.7 ja investeeringu C15-i03 kirjeldust komponendis 15 (kestlik liikuvus). See puudutab investeeringu C21-i15-RAA (kahe elektriparvlaeva ostmine) eesmärki 21.40 ja sihti 21.41 ning investeeringu C21-i15-RAA kirjeldust komponendis 21 (REPowerEU). Sellest tulenevalt on Portugal taotlenud eespool nimetatud eesmärkide ja sihtide ning investeeringute kirjelduste väljajätmist. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

- (5) Portugal on selgitanud, et kolm meetet ei ole enam osaliselt saavutatavad ootamatute tehniliste raskuste tõttu, mis selle rakendamist märkimisväärselt edasi lükkasid. See puudutab investeeringu C09-i01 (Algarve veetõhususe piirkondlik kava) eesmärgi 9.5, 9.6, 9.7 ja sihti 9.8 ning vastavate allinvesteeringute kirjeldust investeeringu C09-i01 all. See puudutab C14-i03-RAA (energiasüsteemi ümberkujundamine Assooridel) sihti 14.13 ja vastava allinvesteeringu kirjeldust investeeringu TC-C14-i03-RAA all komponendis 14 (vesinik ja taastuvad energiaallikad). Sellest tulenevalt on Portugal taotlenud eespool nimetatud eesmärkide ja sihtide ning allinvesteeringu kirjelduse väljajätmist. Lisaks on Portugal taotlenud investeeringu C12-i01 (biomajandus) sihti 12.4 rakendamise ajakava pikendamist. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.
- (6) Portugal on selgitanud, et üheksat meetet ei ole enam osaliselt võimalik saavutada, kuna hanked ei meelitanud ligi piisavalt pakkujaid ja pakkumisi. See puudutab investeeringu RE-02-i04-RAA (Assooride autonoomse piirkonna majutussuutlikkuse parandamine) sihti 2.18 ja investeeringu RE-02-i04 kirjeldust komponendis 2 (eluase). See puudutab investeeringu C03-i04-RAA (vaesuse ja sotsiaalse tõrjutuse vastu võitlemise piirkondliku strateegia rakendamine – sotsiaalse toetuse võrgustikud) sihti 3.13 komponendis 3 (sotsiaalse meetmed). See puudutab investeeringu C04-i01 (kultuurivõrgustikud ja digipööre) eesmärki 4.3 ja sihti 4.5 ning investeeringu C04-i01 kirjeldust komponendis 4 (kultuur). See puudutab investeeringu C05-i05-RAA (Assooride põllumajanduse elavdamine) sihti 5.19 komponendis 5 (investeeringud ja innovatsioon). See puudutab investeeringu C08-i01 (maastiku muundamine haavatavates metsapiirkondades) eesmärki 8.3 ja sihti 8.20 komponendis 8 (metsad). See puudutab investeeringu C10-i06-RAM (ookeanitehnoloogia) eesmärki 10.15 ja sihti 10.16 komponendis 10 (meri). See puudutab investeeringu C13-i01 (elamute energiatõhusus) sihti 13.3 komponendis 13 (hoonete energiatõhusus). Sellest tulenevalt on Portugal taotlenud eespool nimetatud eesmärkide ja sihtide ning investeeringute kirjelduste puhul rakendamise taseme alandamist. Lisaks on Portugal taotlenud investeeringu C04-i01 (kultuurivõrgustikud ja digipööre) sihti 4.2 muutmist, et hõlmata ka muid äriettevõtteid kui raamatukauplused. Lisaks on Portugal taotlenud järgmiste rakendamise ajakavade pikendamist: investeeringu C10-i01 (Blue Hub, sinise majanduse taristuvõrgustik) eesmärki 10.3 ja investeeringu C10-i01 kirjeldus; investeeringu C13-i01 (elamute energiatõhusus) sihti 13.3 ja vastava investeeringu kirjeldus; investeeringu C15-i04 (bussi kiirtransiit Boavista–Império) sihti 15.11 ja investeeringu C15-i04 kirjeldus. Lisaks on Portugal taotlenud sõnastuse muutmist ja selle rakendamise ajakava lühendamist investeeringu C08-i01 (maastiku muundamine haavatavates metsapiirkondades) sihti 8.2 puhul. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

- (7) Portugal on selgitanud, et ebapiisava nõudluse tõttu ei ole kuus meetet osaliselt enam saavutatavad. See puudutab komponendi 3 (sotsiaalmeetmed) investeeringu RE-C03-i04-RAA (vaesuse ja sotsiaalse tõrjutuse vastu võitlemise piirkondliku strateegia rakendamine – sotsiaalse toetuse võrgustikud) sihti 3.12. See puudutab investeeringu C06-i05-RAA (täiskasvanu kvalifikatsioon ja elukestev õpe (ARA)) sihti 6.10 komponendis 6 (kvalifikatsioonid ja oskused). See puudutab investeeringu C16-i02 (ettevõtete digipööre) eesmärki 16.10 ja sihti 16.11 komponendis 16 (ettevõtted 4.0). See puudutab investeeringu C20-i02-RAA (digitaalharidus (Assoorid)) sihti 20.12 ja investeeringu C20-i02 kirjeldust komponendis 20 (digikool). Sellest tulenevalt on Portugal taotlenud eespool nimetatud eesmärgi ja sihi rakendamise taseme alandamist. Lisaks on Portugal taotlenud järgmiste rakendamise ajakavade pikendamist: investeeringu C14-i02-RAM (taastuvelektri tootmine Madeira saarestikus) siht 14.9 ja investeeringu C14-i02 kirjeldus; investeeringu C16-i02 (ettevõtete digipööre) siht 16.11 komponendis 16 (ettevõtted 4.0). Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.
- (8) Portugal on selgitanud, et tarneraskuste tõttu ei ole neli meetet osaliselt enam saavutatavad. See puudutab investeeringu C01-i07-RAM (Madeira piirkondliku tervishoiuteenistuse digitaliseerimine) kirjeldust komponendis 1 (riiklik tervishoiuteenistus). See puudutab investeeringu C02-i05 (taskukohane avalik eluase) sihti 2.24 ja investeeringu C02-i05 kirjeldust; investeeringu C02-i08-RAA (sotsiaalelamufondi tugevdamine) sihti 2.31 ja investeeringu C02-i08 kirjeldust komponendis 2 (eluase). See puudutab investeeringu C21-i13-RAM (transpordi CO₂ heite vähendamine) sihti 21.37 ja investeeringu C21-i13 kirjeldust komponendis 21 (REPowerEU). Sellest tulenevalt on Portugal taotlenud eespool nimetatud sihtide ja investeeringute kirjelduste puhul rakendamise taseme alandamist. Lisaks on Portugal taotlenud investeeringu C02-i05 (taskukohane avalik eluase) sihtide 2.21, 2.22 ja 2.23 väljajätmist. Lisaks on Portugal taotlenud investeeringu C01-i07-RAM (Madeira piirkondliku tervishoiuteenistuse digitaliseerimine) sihi 1.35 rakendamise ajakava pikendamist komponendis 1 (riiklik tervishoiuteenistus). Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.
- (9) Portugal on selgitanud, et neli meetet ei ole enam osaliselt saavutatavad ootamatute tehniliste raskuste tõttu ja seepärast venisid läbirääkimised sidusrühmadega pikemaks. See puudutab investeeringu C08-i02 (maaomandi registrisüsteemi ja maakatte seiresüsteemi ümberkorraldamine) eesmärki 8.6 ja investeeringu C08-i02 kirjeldust; investeeringu C08-i03 (kütusekäitluse katkestused – põhivõrk) sihti 8.8, komponendis 8 (metsad). See puudutab investeeringu C21-i14 (Braga bussi kiirsüsteem) eesmärki 21.38 komponendis 21 (REPowerEU). Sellest tulenevalt on Portugal palunud eelnimetatud eesmärgi ja sihi rakendamise ajakava pikendada. Lisaks on Portugal taotlenud rakendamise taseme alandamist investeeringu C08-i03 (kütusekäitluse katkestused – põhivõrk) sihi 8.9 puhul komponendis 8 (metsad) ning investeeringu C21-i14 (Braga bussi kiirsüsteem) eesmärgi 21.38 ja sihi 21.39 ja investeeringu C21-i14 kirjelduse puhul. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.
- (10) Portugal on selgitanud, et investeering C15-i02 (Porto metroovõrgu laiendamine – Casa da Música – Santo Ovídio) komponendis 15 (kestlik liikuvus), ei ole enam osaliselt saavutatav ootamatute geoloogiliste tingimuste ja arheoloogiliste leidude tõttu, mis nõudsid täiendavaid ohutus- ja kaitsemeetmeid, mis lükkasid tööd edasi. Sellest tulenevalt on Portugal taotlenud eesmärgi 15.5 väljajätmist, eesmärgi 15.6 rakendamise taseme alandamist ja investeeringu C15-i02 kirjelduse muutmist. Lisaks

on Portugal taotlenud investeeringu C15-i08 (Porto metroovõrgu laiendamine – Casa da Música – Santo Ovídio, ehitusetapp) lisamist. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

- (11) Portugal on selgitanud, et investeering C15-i01 (Lissaboni metroovõrgu laiendamine – Punane liin Alcântarasse) komponendis 15 (kestlik liikuvus), ei ole osaliselt enam saavutatav kohtuvaidluse tõttu, mis lükkas tööde alustamiseks vajalike lubade saamist edasi. Sellest tulenevalt on Portugal taotlenud eesmärgi 15.2 väljajätmist, sihi 15.3 rakendamise taseme alandamist ja investeeringu C15-i01 kirjelduse muutmist. Lisaks on Portugal taotlenud investeeringu C15-i07 (Lissaboni metroovõrgu laiendamine – Punane liin Alcântarasse, ehitusetapp) lisamist. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.
- (12) Portugal on selgitanud, et muudetud on 40 meetet, et rakendada paremaid alternatiive meetmete algse eesmärgi saavutamiseks. See puudutab investeeringu C01-i04 (Ida-Lissaboni haigla ehitamine ning seadmed uutele haiglatele Lissabonis ja Vale do Tejos) eesmärgi 1.26 ning investeeringu C01-i04 kirjeldust ja nimetust; investeeringu C01-i05-RAM (Madeira piirkondliku tervishoiuteenistuse tugevdamine) sihte 1.27, 1.28 ja 1.31 ja investeeringu C01-i05 kirjeldust; investeeringu C01-i10 (riikliku tervishoiuteenistuse tehnoloogia moderniseerimise programm) sihti 1.43 ja investeeringu C01-i10 kirjeldust, komponendis 1 (riiklik tervishoiuteenistus). See puudutab investeeringu C02-i02 (riiklik erakorralise ja ajutise majutamise toetus) sihte 2.7 ja 2.8 ning investeeringu C02-i02 kirjeldust; investeeringu C02-i03-RAM (sotsiaalelamute pakkumise suurendamine Madeira autonoomses piirkonnas) sihte 2.11 ja 2.12 ja investeeringu C02-i03-RAM kirjeldust; investeeringu RE-02-i04-RAA (Assooride autonoomse piirkonna majutussuutlikkuse parandamine) sihte 2.13 ja 2.17; investeeringu C02-i06 (üliõpilaste majutus taskukohaste hindadega) sihte 2.25 ja 2.28 ja investeeringu C02-i06 kirjeldust, investeeringu C02-i09 (võimendatud meede: eluasemele juurdepääsu toetusprogramm (laen)) sihti 2.32, investeeringu C02-i09 kirjeldust komponendis 2 (eluase). See puudutab investeeringu C03-i01 (uue põlvkonna seadmed ja sotsiaalsed lahendused) kirjeldust, investeeringu C03-i01 (uue põlvkonna seadmed ja sotsiaalsed lahendused) sihti 3.1, investeeringu C03-i02 (juurdepääsetavus 360°) sihte 3.6, 3.7, 3.8 ja 3.9, investeeringu C03-i02 kirjeldust, investeeringu C03-i04-RAA (vaesuse ja sotsiaalse tõrjutuse vastu võitlemise piirkondliku strateegia rakendamine – sotsiaalse toetuse võrgustikud (ARA)) sihti 3.16, investeeringu C03-i04 kirjeldust; investeeringu C03-i06 (integreeritud tegevused ebasoodsas olukorras olevates kogukondades Lissaboni ja Porto suurlinnapiirkondades) sihti 3.26 ning investeeringu C03-i06 kirjeldust komponendis 3 (sotsiaalmeetmed). See puudutab investeeringu C05-i04-RAA (Assooride ettevõtlussüsteemi rekapitalizeerimine) sihti 5.17 ja investeeringu C05-i04 kirjeldust; investeeringu C05-i05-RAA (Assooride põllumajanduse elavdamine) sihti 5.22, investeeringu C05-i06 (ettevõtete kapitaliseerimine ja finantsiline vastupanuvõime / Banco Português de Fomento) sihte 5.29 ja 5.32, investeeringu C05-i06 kirjeldust komponendis 5 (investeeringud ja innovatsioon). See puudutab investeeringu C06-i06 (teadussuutlikkus) sihti 6.20 komponendis 6 (kvalifikatsioonid ja oskused). See puudutab investeeringu C07-i01 kirjeldust; investeeringu C07-i06 (ettevõtjate vastuvõtualad – lõpuleviimine) sihti 7.5 komponendis 7 (taristu). See puudutab investeeringu C08-i05 (programm „Rohkem metsa“) sihti 8.16 komponendis 8 (metsad). See puudutab investeeringu C10-i04-RAA (klastrit „Cluster do Mar dos Açores“ arendamine) eesmärgi 10.9 ja 10.10, investeeringu C10-i04 kirjeldust komponendis 10 (meri). See puudutab investeeringu C13-i01 (elamute energiatõhusus) sihte 13.1 ja 13.2 ja investeeringu C13-i01 kirjeldust komponendis 13 (hoonete

energiatõhusus). See puudutab investeeringu C15-i06 (raudteetranspordi digitaliseerimine) eesmärki 15.15 ja sihti 15.16 ja investeeringu C15-i06 kirjeldust komponendis 15 (kestlik liikuvus). See puudutab investeeringu C16-i01 (ettevõtete digitaalne võimestamine) sihte 16.3 ja 16.4, investeeringu C16-i01 kirjeldust; investeeringu C16-i02 (ettevõtete digipööre) sihte 16.6 ja 16.8 ja investeeringu C16-i02 kirjeldust komponendis 16 (ettevõtted 4.0). See puudutab investeeringu C18-r33 (majanduslik õiglus ja ettevõtluskeskkond) eesmärki 18.3 ja reformi C18-r33 kirjeldust; investeeringu C18-i01 (majanduslik õiglus ja ettevõtluskeskkond) eesmärke 18.7 ja 18.8 ja investeeringu C18-i01 kirjeldust komponendis 18 (majanduslik õiglus ja ettevõtluskeskkond). See puudutab investeeringu C19-i01 (avalike ja konsulaarteenuste ümberkujundamine) eesmärki 19.25 ning investeeringu C19-i01 kirjeldust; investeeringu C19-i03 (üldise küberturvalisuse raamistiku tugevdamine) sihte 19.6, 19.7, 19.8, 19.9 ja 19.10 ja investeeringu C19-i03 kirjeldust; investeeringu C19-i04 (tõhus, turvaline ja jagatud digitaalne taristu) eesmärke 19.12 ja 19.14 ning investeeringu C19-i04 kirjeldust; investeeringu C19-i05-RAM (Madeira avaliku halduse digipööre) eesmärki 19.17; investeeringu C19-i07 (avaliku halduse asutused, kellel on õigus luua avalikku väärtust) sihti 19.21, investeeringu C19-i07 kirjeldust; reformi C19-r41 eesmärki 19.30 (juurdepääs avalikele teenustele: isiklikult kohapeal ja veebis toimuva juurdepääsu ühtlustamine ja tugevdamine) ning reformi C19-r41 kirjeldust komponendis 19 (digitaalne avaliku haldus). See puudutab investeeringu C20-i01 (digipööre hariduses) sihte 20.4, 20.5, 20.6, 20.7 ja 20.9 komponendi 20 (digikool) raames. See puudutab reformi C21-r46 (saastevaba vesinikku käsitlev õigusraamistik) kirjeldust; investeeringu C21-i01 kirjeldust ja sihti 21.1: võimendatud meede: tööstuse CO₂ heite vähendamine, investeeringu C21-i02 sihti 21.2: võimendatud meede: elamute energiatõhusus; investeeringu C21-i02 kirjeldust; investeeringu C21-i08 eesmärki 21.28: võrgu paindlikkus ja salvestamine, investeeringu C21-i08 kirjeldust. See puudutab investeeringu C21-i11-RAM (stiimulikava taastuvatest energiaallikatest energia tootmiseks ja salvestamiseks Madeiral ja Porto Santol) sihti 21.34 investeeringu C21-i11 kirjeldust; investeeringu C21-i12 sihti 21.35: võimendatud meede: ühistranspordi CO₂ heite vähendamine komponendis 21 (REPowerEU). Sellest tulenevalt on Portugal taotlenud eespool nimetatud investeeringute eesmärkide, sihtide ning kirjelduste sõnastuse muutmist. Lisaks on Portugal taotlenud järgmiste rakendamise ajakavade pikendamist: C01-i05-RAM (Madeira piirkondliku tervishoiuteenistuse tugevdamine) siht 1.30 komponendis 1 (riiklik tervishoiuteenistus); investeeringu C05-i04-RAA (Assooride ettevõtlussüsteemi rekapiitaliseerimine) siht 5.17 ja investeeringu C05-i04 kirjeldus; investeeringu C05-i06 sihid 5.29 ja 5.32: ettevõtete kapitaliseerimine ja finantsiline vastupanuvõime / Banco Português de Fomento ja investeeringu C05-i06 kirjeldus komponendis 5 (investeeringud ja innovatsioon); investeeringu C16-i01 sihid 16.3 ja 16.4: ettevõtete digitaalne võimestamine, investeeringu C16-i01 kirjeldus; investeeringu C19-i04 (tõhus, turvaline ja jagatud digitaalne taristu) eesmärk 19.14 ning investeeringu C19-i04 kirjeldus; investeeringu C19-i05-RAM (Madeira avaliku halduse digipööre) eesmärk 19.17 ja investeeringu C19-i05-RAM kirjeldus komponendis 19 (digitaalne avalik haldus); investeeringu C20-i01 siht 20.9 (digipööre hariduses); reformi C21-r48 eesmärk 21.23 (taastuvenergiaprojektide suhtes kohaldatava õigus- ja reguleeriva raamistiku lihtsustamine) ning reformi C21-r48 kirjeldus; investeeringu C21-i11-RAM siht 21.34 komponendis 21 (REPowerEU). Lisaks on Portugal taotlenud rakendamise lühendamist järgmiste puhul: investeeringu C01-i05-RAM siht 1.28: Madeira piirkondliku tervishoiuteenistuse tugevdamine; investeeringu C06-i09 siht 6.28: uued või renoveeritud koolid komponendis 6 (kvalifikatsioonid ja oskused); investeeringu C07-i01 kirjeldus: ettevõtjate

vastuvõtualad; investeeringu C15-i06 eesmärk 15.15: raudteetranspordi digitaliseerimine; reformi C19-r41 eesmärk 19.30: juurdepääs avalikele teenustele: isiklikult kohapeal ja veebis toimuva juurdepääsu ühtlustamine ja tugevdamine, ning reformi C19-r41 kirjeldus. Lisaks on Portugal taotlenud, et lisataks investeering C01-i12: Ida-Lissaboni haigla ehitamine ja eesmärk 1.45 komponendis nr 1 (riiklik tervishoiuteenistus); investeering C07-i06: ettevõtjate vastuvõtualad – lõpuleviimine, komponendis 7 (taristu), ja reformi C18-r33 eesmärk 18.10 komponendis 18 (majanduslik õigus ja ettevõtluskeskkond). Lisaks on Portugal taotlenud, et jäetaks välja investeeringu C02-i03-RAM siht 2.10 : sotsiaalelamute pakkumise suurendamine Madeira autonoomses piirkonnas; investeeringu C02-i06 (üliõpilaste majutus taskukohaste hindadega) sihid 2.26 ja 2.27 komponendis 2 (eluase); investeeringu C13-i01 (elamute energiatõhusus) siht 13.4; investeeringu C16-i02 (ettevõtete digipööre) siht 16.5 komponendi 16 (ettevõtted 4.0) raames ja investeeringu c21-i02 (võimendatud meede: elamute energiatõhusus) siht 21.3 elamute energiatõhusus komponendis 21: REPowerEU. Lisaks on Portugal taotlenud investeeringu C01-i05 RAM (Madeira piirkondliku tervishoiuteenistuse tugevdamine) sihi 1.28 rakendamise eesmärgi alandamist. Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

- (13) Portugal on selgitanud, et muudeti 46 meedet, et rakendada paremat alternatiivi, mis võimaldab vähendada halduskoormust ning saavutada samal ajal asjaomase meetme eesmärgid. See puudutab reformi r03 (riiklike haiglate juhtimismudeli reformi lõpuleviimine) sihti 1.10 ja reformi r03 kirjeldust; investeeringu C01-i01 (esmatasandi tervishoiuasutuste suutlikkuse suurendamine) sihti 1.15 ja eesmärgi 1.16, 1.17, 1.18 ja 1.19 ja investeeringu C01-i01 kirjeldust; investeeringu C01-i02 (integreeritud pikaajalise ravi riiklik võrgustik ja palliatiivse ravi riiklik võrgustik) sihte 1.21 ja 1.22, investeeringu C01-i02 kirjeldust; investeeringu C01-i03 (vaimse tervise reformi lõpuleviimine ja dementsust käsitleva strateegia rakendamine) sihti 1.23 ja eesmärgi 1.25, investeeringu C01-i03 kirjeldust; investeeringu C01-i09 (üldine aktiivse elu toetamise süsteem) kirjeldust komponendis 1 (riiklik tervishoiuteenistus). See puudutab investeeringu C02-i01 (eluasemele juurdepääsu toetusprogramm) sihti 2.3 ja investeeringu C02-i01 kirjeldust; investeeringu C02-i07-RAA (elamuehituskruntide taristu) sihti 2.30 komponendis 2 (eluase). See puudutab investeeringu C03-i03-RAM (sotsiaalse reageerimise tugevdamine Madeira autonoomses piirkonnas (ARM)) kirjeldust komponendis 3 (sotsiaalmeetmed). See puudutab investeeringu C05-i01.01 (äriinnovatsiooni tegevuskavade/liitude mobiliseerimine) sihti 5.6; investeeringu C05-i01.02 (keskkonnahoidlikud tegevuskavad/liidud äriinnovatsiooni edendamiseks) kirjeldust; investeeringu C05-i11 (äriinnovatsiooni tegevuskavade/liitude mobiliseerimine (laenud)) sihti 5.45, investeeringu C05-i11 kirjeldust komponendis 5 (investeeringud ja innovatsioon). See puudutab komponendis 6 (kvalifikatsioonid ja oskused) investeeringu C06-i01 (kutseharidus- ja koolitusasutuste ajakohastamine) sihti 6.2; investeeringu C06-i02 (jätkusuutliku tööhõive tagamise kohustus) kirjeldust; investeeringu C06-i03 (täiskasvanutoetus) sihti 6.6, investeeringu C06-i03 kirjeldust; investeeringu C06-i04 (noorte tuge – STEAM) sihte 6.7, 6.8, 6.9 ja investeeringu C06-i04 kirjeldust, investeeringu C06-i05-RAA sihti 6.11, investeeringu C06-i05 (täiskasvanu kvalifikatsioon ja elukestev õpe (ARA)) kirjeldust, investeeringu C06-i07 (digipöörde hoogustamine) sihti 6.25. See puudutab investeeringu C09-i01 (Algarve veetõhususe piirkondlik kava) sihte 9.3 ja 9.4, investeeringu C09-i01 kirjeldust, investeeringu C09-i03-RAM Madeira (veekasutuse tõhustamise ning tarne- ja niisutussüsteemide tugevdamise kava) sihti 9.13 komponendis 9 (veemajandus). See puudutab investeeringu C10-i01 (Blue Hub, sinise majanduse taristuvõrgustik)

eesmärke 10.2 ja 10.3 ja investeeringu C10-i01 kirjeldust, investeeringu C10-i02 (rohe- ja digipööre ning ohutus kalandussektoris) sihti 10.4, investeeringu C10-i02 kirjeldust, investeeringu C10-i03 (Atlandi kaitseoperatsioonide keskus ja mereväeplatvorm) eesmärki 10.7, investeeringu C10-i06-RAM (ookeanitehnoloogia) eesmärki 10.13 ja investeeringu C10-i06-RAM kirjeldust komponendis 10 (meri). See puudutab investeeringu C11-i01 kirjeldust: tööstuse CO₂ heite vähendamine komponendis 11 (tööstuse CO₂ heite vähendamine), investeeringu C13-i02 (keskvalitsuse hoonete energiatõhusus) sihti 13.5, investeeringu C13-i02 kirjeldust, investeeringu C13-i03 (teenindussektoris kasutatavate hoonete energiatõhusus) sihti 13.8 ja investeeringu C13-i03 kirjeldust komponendis 13 (hoonete energiatõhusus). See puudutab investeeringu C14-i01 (vesinik ja taastuvad gaasid) eesmärki 14.2 ja sihti 14.3 ja investeeringu C14-i01 kirjeldust, investeeringu C14-i02-RAM (taastuvelektri tootmine Madeira saarestikus) sihte 14.6 ja 14.7 ja investeeringu C14-i02 kirjeldust komponendis 14 (vesinik ja taastuvad energiaallikad). See puudutab investeeringu C16-i03 (ettevõtete digipöörde katalüsaator) sihti 16.15, investeeringu C16-i03 kirjeldust, investeeringu C16-i04 (tööstus 4.0) sihti 16.16, investeeringu C16-i04 kirjeldust, investeeringu C16-i05-RAA (Assooride ettevõtete digisuutlikkus ja -pööre) kirjeldust, investeeringu C16-i06-RAM (ettevõtted 4.0) kirjeldust komponendis 16 (ettevõtted 4.0). See puudutab reformi C17-r32 (avaliku sektori finantsjuhtimise ajakohastamine) eesmärki 17.5 ja sihti 17.8 ning reformi C17-r32 kirjeldust, investeeringu C17-i03 (sotsiaalkindlustusteenuste digipööre) sihti 17.18 komponendis 17 (riigi rahanduse kvaliteet ja jätkusuutlikkus). See puudutab investeeringu C19-i02 (kestlikud elektroonilised teenused) sihti 19.6 ja investeeringu C19-i02 kirjeldust; investeeringu C19-i06-RAA (Assooride avaliku halduse digipööre) kirjeldust komponendis 19 (digitaalne avaliku haldus). See puudutab investeeringu C20-i02-RAA (digitaalharidus (Assoorid)) sihti 20.11; investeeringu C20-i03-RAM (hariduse digipöörde kiirendamine Madeira autonoomses piirkonnas) sihti 20.15 ja investeeringu C20-i03 kirjeldust komponendis 20 (digikool). See puudutab investeeringu C21-i09 (taastuvenergiaprojektide litsentsimise ja järelevalve ühtne kontaktpunkt) kirjeldust; investeeringu C21-i11-RAM (stiimulikava taastuvatest energiaallikatest energia tootmiseks ja salvestamiseks Madeiral ja Porto Santol) sihti 21.33, investeeringu C21-i11 kirjeldust, investeeringu C21-r44 (kodanikele mõeldud energiatõhususe ühtsete kontaktpunktide (kodanike energiaruumide) arendamine) kirjeldust komponendis 21 (REPowerEU). Sellest tulenevalt on Portugal taotlenud eespool nimetatud investeeringute eesmärkide, sihtide ning reformide ja kirjelduste sõnastuse muutmist. Lisaks on Portugal taotlenud rakendamise ajakava pikendamist investeeringu C03-i03-RAM (sotsiaalse reageerimise tugevdamine Madeira autonoomses piirkonnas (ARM)) sihti 3.10 ja investeeringu C03-i03 kirjelduse; investeeringu C05-i01.01 sihti 5.6: äriinnovatsiooni tegevuskavade/liitude mobiliseerimine, investeeringu C05-i01.01 kirjelduse; investeeringu C05-i11 sihti 5.45 võimendatud meede: äriinnovatsiooni tegevuskavade/liitude mobiliseerimine (laenud) ja investeeringu C05-i11 kirjelduse; investeeringu C09-i01 sihti 9.1: Algarve veetõhususe piirkondlik kava; investeeringu C14-i02-RAM sihti 14.7: taastuvelektri tootmine Madeira saarestikus; investeeringu C16-i04 sihti 16.17: tööstus 4.0 ja investeeringu C16-i04 kirjelduse; investeeringu C21-i04-RAM sihti 21.6: Madeira üldkasutatavate hoonete energiatõhusus ja investeeringu C21-i04-RAM kirjelduse; investeeringu C21-i09 eesmärgi 21.31: taastuvenergiaprojektide litsentsimise ja järelevalve ühtne kontaktpunkt ja investeeringu C21-i09 kirjelduse puhul komponendis 21 (REPowerEU). Lisaks on Portugal taotlenud, et jäetaks välja investeeringu C01-i01 (esmatasandi tervishoiuasutuste suutlikkuse suurendamine) siht 1.14 komponendis nr 1 (riiklik tervishoiuteenistus); investeeringu C02-i01 (eluasemele juurdepääsu toetusprogramm)

siht 2.29 komponendis 2 (eluase); investeeringu C05-i01.02 (keskkonnahoidlikud tegevuskavad/liidud äriinnovatsiooni edendamiseks) siht 5.8; investeeringu C05-i09 (-võimendatud meede: äriinnovatsiooni tegevuskavade/liitude mobiliseerimine) siht 5.40 ja investeeringu C05-i09 kirjeldus; investeeringu C05-i10 (-võimendatud meede: keskkonnahoidlikud tegevuskavad/liidud äriinnovatsiooni edendamiseks) siht 5.42 ja investeeringu C05-i10 kirjeldus; investeeringu C05-i12 (-võimendatud meede: keskkonnahoidlikud tegevuskavad/liidud äriinnovatsiooni edendamiseks) siht 5.47 komponendis 5 (investeeringud ja innovatsioon); investeeringu C06-i01 (kutseharidus- ja koolitusasutuste ajakohastamine) siht 6.1; investeeringu C13-i01 (elamute energiatõhusus) siht 13.4; investeeringu C13-i02 (keskvalitsuse hoonete energiatõhusus) sihid 13.6 ja 13.7, investeeringu C13-i03 (teenindussektoris kasutatavate hoonete energiatõhusus) sihid 13.9 ja 13.10 komponendis 13 (hoonete energiatõhusus); investeeringu C14-i02-RAM (taastuvelektri tootmine Madeira saarestikus) siht 14.8; investeeringu C19-i02 (kestlikud elektroonilised teenused) siht 19.5, investeeringu C21-i04-RAM (Madeira üldkasutatavate hoonete energiatõhusus) eesmärk 21.5; investeeringu C21-i09 (taastuvenienergiaprojektide litsentsimise ja järelevalve ühtne kontaktpunkt) eesmärk 21.30 komponendis 21 (REPowerEU). Lisaks on Portugal taotlenud rakendamise ajakava lühendamist järgmiste puhul: reformi r3 (riiklike haiglate juhtimismudeli reformi lõpuleviimine) eesmärk 1.9 ja reformi r3 kirjeldus komponendis 1 (riiklik tervishoiuteenistus); investeeringu C05-i01.02 (keskkonnahoidlikud tegevuskavad/liidud äriinnovatsiooni edendamiseks) kirjeldus; investeeringu C05-i12 (-võimendatud meede: keskkonnahoidlikud tegevuskavad/liidud äriinnovatsiooni edendamiseks) kirjeldus komponendis 5 (investeeringud ja innovatsioon). Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

- (14) Lisaks on Portugal esitanud määruse (EL) 2021/241 artikli 21 alusel taotluse kasutada vahendeid, mis on vabanenud meetmete väljajätmise ja nende rakendamise taseme alandamise tulemusena, et lisada seitse uut meetet ja tõsta 21 meetme rakendamise taset. See puudutab investeeringu C01-i11-RAA (piirkondliku tervishoiuteenistuse ajakohastamine ja ümberkvalifitseerimine) uut sihti 1.44 ning investeeringu C01-i11 kirjeldust komponendis 1 (riiklik tervishoiuteenistus). See puudutab investeeringu C05-i13 (teadusuuringute üksused) uut sihti 5.50 ja investeeringu C05-i13 uut kirjeldust; investeeringu C05-i14 (äriinnovatsioon) uut eesmärki 5.51 ja sihti 5.52 – ning investeeringu C05-i14 uut kirjeldust; investeeringu C05-i15 i15 RAA (aktsiafond Assooride ettevõtlussüsteemi rekapitalizeerimiseks) uut eesmärki 5.53 ja sihti 5.54 ning investeeringu C05-i15 kirjeldust; investeeringu C05-i16 (programmi InvestEU liikmesriigi osa) uut eesmärki 5.48 ja sihti 5.49 ning uue investeeringu C05-i16 kirjeldust komponendis 5 (investeeringud ja innovatsioon). See puudutab investeeringu C09-i05 (Alqueva päikeseelektripark) uut sihti 9.14 ja uut investeeringu C09-i05 kirjeldust komponendis 9 (veemajandus). See puudutab investeeringu C12-i02 (jäätmete ringlussevõtt ja taaskasutamine) uut sihti 12.10 ning uue investeeringu C12-i02 kirjeldust komponendis 12 (biomajandus). Sellest tulenevalt on Portugal taotlenud eespool nimetatud eesmärkide ja sihtide ning investeeringute kirjelduste lisamist. Lisaks on Portugal taotlenud järgmiste eesmärkide, sihtide ja investeeringute kirjelduste nõutava rakendamise taseme suurendamist. See puudutab investeeringu C03-i01 (uue põlvkonna seadmed ja sotsiaalsed lahendused) sihti 3.4, investeeringu C03-i02 (juurdepääsetavus 360°) sihti 3.8; investeeringu C03-i04-RAA (vaesuse ja sotsiaalse tõrjutuse vastu võitlemise piirkondliku strateegia rakendamine – sotsiaalse toetuse võrgustikud (ARA)) sihti 3.14; investeeringu C03-i07-RAA (vanurite hooldekodude (ERPI) võrgu ajakohastamine ja laiendamine) kirjeldust ja sihti 3.28;

investeeringu C04-i02 (kultuuripärand) sihti 4.8; investeeringu C05-i05-RAA (Assooride põllumajanduse elavdamine) kirjeldust ning sihte 5.20 ja 5.21; investeeringu C05-i08 (digitaalteaduse edendamine) kirjeldust, sihti 5.36 ning eesmärgi 5.37 ja 5.38; investeeringu C06-i09 (uued või renoveeritud koolid) kirjeldust ja sihti 6.29; investeeringu C08-i05 (programm „Rohkem metsa“) kirjeldust ja uut sihti 8.22; investeeringu C09-i01 (Algarve veetõhususe piirkondlik kava) uut sihti 9.15; investeeringu C10-i04-RAA (klastrite „Cluster do Mar dos Açores“ arendamine) kirjeldust ja eesmärgi 10.9; investeeringu C13-i01 (elamute energiatõhusus) uut sihti 13.11 komponendis 13 (hoonete energiatõhusus); investeeringu C14-i02-RAM (taastuvelektri tootmine Madeira saarestikus) uut sihti 14.15 ja investeeringu C14-i02 kirjeldust; investeeringu C14-i03-RAA (energiasüsteemi ümberkujundamine Assooridel) sihti 14.14; investeeringu C16-i04 (tööstus 4.0) sihti 16.17 ja investeeringu C16-i04 kirjeldust; investeeringu C19-i04 (tõhus, turvaline ja jagatud digitaalne taristu) eesmärgi 19.13; investeeringu C19-i08 (arukad alad) kirjeldust ja eesmärgi 19.35; investeeringu C21-i12 (võimendatud meede: ühistranspordi CO₂ heite vähendamine) sihti 21.36; reformi C21-r48 (taastuvenegiaprojektide suhtes kohaldatava õigus- ja reguleeriva raamistiku lihtsustamine) eesmärgi 21.23 ja uut sihti 21.44 ning reformi C21-r48 kirjeldust. Lisaks on Portugal taotlenud ajakava pikendamist järgmiste puhul: investeeringu C05-i08 eesmärk 5.38 ja investeeringu vastav kirjeldus, investeeringu C08-i05 (programm „Rohkem metsa“) kirjeldus, investeeringu C19-i04 (tõhus, turvaline ja jagatud digitaalne taristu) eesmärk 19.13, ning reformi C21-r48 (taastuvenegiaprojektide suhtes kohaldatava õigus- ja reguleeriva raamistiku lihtsustamine) eesmärk 21.23. Nõukogu rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

- (15) Komisjon leiab, et Portugali esitatud põhjustel on määruse (EL) 2021/241 artikli 21 lõike 2 kohane muutmine õigustatud ja nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust tuleks seetõttu muuta.

Eesmärkide ja sihtide jaotus

- (16) Eesmärkide ja sihtide osamaksete jaotust tuleks muuta vastavalt kavas tehtud muudatustele ja Portugali esitatud esialgsele ajakavale.

Tehniliste vigade parandamine

- (17) Nõukogu rakendusotsuse tekstist on kokku 5 komponendi all leitud 5 tehnilist viga, mis mõjutavad 8 eesmärki/sihti ning 6 meedet. Nõukogu rakendusotsust tuleks muuta, et parandada need tehnilised vead, mis ei kajasta komisjonile 22. aprillil 2021 esitatud taaste- ja vastupidavuskava sisu nii, nagu komisjon ja Portugal on selles kokku leppinud. Need tehnilised vead on seotud investeeringu C04-i02 (kultuuripärand) eesmärgiga 4.11 ja investeeringu C04-i02 kirjeldusega komponendis 4 (kultuur); investeeringu C07-i05-RAA (logistikaringid – Assooride piirkondlik võrgustik) sihiga 7.14; investeeringu C05-i07-RAM (Madeira äriühingute kapitaliseerimisvahendid) sihiga 5.34 komponendis 5 (investeeringud ja innovatsioon); investeeringu C10-i05-RAA (kalandus- ja vesiviljelussektori energiapööre ja digitaliseerimine ning nende keskkonnamõju vähendamine) sihiga 10.12, investeeringu C10-i05 kirjeldusega komponendis 10 (meri); investeeringu C14-i03-RAA (energiasüsteemi ümberkujundamine Assooridel) sihiga 14.12 komponendis 14 (vesinik ja taastuvad energiaallikad); punktiga S.4 „Eesmärgid, sihid, näitajad ning laenu seire ja rakendamise ajakava“ komponendis 19; reformi C19-r41 (juurdepääs avalikele teenustele: isiklikult kohapeal ja veebis toimuva juurdepääsu ühtlustamine ja tugevdamine) eesmärgiga 19.30 ning reformi C19-r41 kirjeldusega; reformi C19-r42

(uus hindamissüsteem avaliku halduse personali võimestamiseks ja uuendamiseks) eesmärkidega 19.31, 19.32 ja 19.33 ning reformi C19-r42 kirjeldusega komponendis 19. Need parandused ei mõjuta asjaomaste meetmete rakendamist.

Komisjoni hinnang

- (18) Komisjon on määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõikes 3 sätestatud hindamiskriteeriumidest lähtudes andnud muudetud taaste- ja vastupidavuskavale oma hinnangu.

Olulise kahju ärahoidmise põhimõte

- (19) Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktide d ja V lisa kriteeriumile 2.4 tagatakse muudetud taaste- ja vastupidavuskavaga eeldatavasti, et ükski taaste- ja vastupidavuskavas sisalduv reformide ja investeerimisprojektide elluviimise meede (hinne A) ei kahjusta oluliselt keskkonnaeesmärkide saavutamist Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2020/852 artikli 17 tähenduses⁵ (olulise kahju ärahoidmise põhimõte).
- (20) Portugal esitas hinnangu selle kohta, kuidas iga uue investeeringu (C01-i12: piirkondliku tervishoiuteenistuse ajakohastamine ja ümberkvalifitseerimine; C09-i05: Alqueva päikeseelektripark; C12-i02: jäätmete ringlussevõtt ja taaskasutamine) puhul järgitakse olulise kahju ärahoidmise põhimõtet. Esitatud teabest nähtub, et kava peaks tagama selle põhimõtte järgimise. Algses taaste- ja vastupidavuskavas sisalduvate meetmete muud muudatused ei mõjuta olulise kahju ärahoidmise põhimõtte hinnangut.

Panus REPowerEU eesmärkide saavutamisse

- (21) Kooskõlas määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktiga da ja V lisa kriteeriumiga 2.12 peaks REPowerEU peatükk suures ulatuses (hinne A) tulemuslikult kaasa aitama energiapuudusele, liidu energiavarustuse mitmekesistamisele, taastuvate energiaallikate kasutuselevõtu ja energiatõhususe suurendamisele, energiasalvestusvõimsuse suurendamisele või fossiilkütustest sõltuvuse vajalikule vähendamisele enne 2030. aastat.
- (22) Kava muutmine ei mõjuta oluliselt selle ambitsioonikust REPowerEU eesmärkide saavutamisel. Vaatamata investeeringu C21-i15-RAA (kahe elektriparvlaeva soetamine) väljajätmisele, investeeringu C21-i13-RAM (transpordi CO₂ heite vähendamine) ja investeeringu C21-i04-RAM (Madeira üldkasutatavate hoonete energiatõhusus) rakendamise taseme alandamisele säilitatakse muudetud taaste- ja vastupidavuskavaga tööstuse, sealhulgas transpordisektori CO₂ heite vähendamise ning taastuenergia tootmise ja kasutuselevõttu tehtav märkimisväärne panus. Muudetud taaste- ja vastupidavuskava sisaldab eesmärgi suurendamist investeeringu C21-i12 puhul: võimendatud meede: ühistranspordi CO₂ heite vähendamine; investeeringu C21-i11-RAM puhul: stiimulikava taastuvatest energiaallikatest energia tootmiseks ja salvestamiseks Madeiral ja Porto Santol; reformi C21-r48 puhul: taastuenergiaprojektide suhtes kohaldatava õigus- ja reguleeriva raamistiku lihtsustamine.

Rohepöörde, sealhulgas elurikkuse toetamine

⁵ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuni 2020. aasta määrus (EL) 2020/852, millega kehtestatakse kestlike investeeringute hõlbustamise raamistik ja muudetakse määrust (EL) 2019/2088 (ELT L 198, 22.6.2020, lk 13).

- (23) Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktile e ja V lisa kriteeriumile 2.5 sisaldab muudetud taaste- ja vastupidavuskava meetmeid, mis aitavad suures ulatuses (hinne A) kaasa rohepöördele, sealhulgas elurikkusele, või sellest tulenevate probleemide lahendamisele. Kliimaeesmärkide saavutamist toetavad meetmed moodustavad 39,09 % muudetud taaste- ja vastupidavuskava kogueraldisest ja 91,42 % REPowerEU peatükis sisalduvate meetmete hinnangulisest kogukulust, mis on arvatud vastavalt määruse (EL) 2021/241 VI lisas esitatud metoodikale. Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artiklile 17 on muudetud taaste- ja vastupidavuskava kooskõlas riiklikus energia- ja kliimakavas (2021–2030) sisalduva teabega.
- (24) Kava muutmine ei mõjuta oluliselt selle ambitsioonikust rohepöörde valdkonnas. Vaatamata 2,07 % vähenemisele, mis on tingitud eelkõige investeringu C15-i03 (kergraudtee Odivelas – Loures) kõrvaldamisele ja investeringu C02-i05 (taskukohane avalik eluase) eesmärgi alandamisele, toetab muudetud taaste- ja vastupidavuskava endiselt märkimisväärselt rohepöörde eesmärgi, elurikkuse suurendamist ja keskkonnakaitset. Eelkõige toetatakse REPowerEU peatükiga jätkuvalt rohepööret, kuna selle reformid ja investeeringud aitavad vähendada sõltuvust fossiilkütustest, vähendada energianõudlust ja suurendada energiatõhusust.

Panus digipöördesse

- (25) Vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõike 3 punktile f ja V lisa kriteeriumile 2.6 sisaldab muudetud taaste- ja vastupidavuskava meetmeid, mis aitavad suures ulatuses (hinne A) kaasa digipöördele või sellest tulenevate probleemide lahendamisele. Digieesmärkide saavutamist toetavad meetmed moodustavad 21,67 % muudetud taaste- ja vastupidavuskava kogueraldisest, mis on arvatud kõnealuse määruse VII lisas esitatud metoodika kohaselt.
- (26) Kava muutmisega säilitatakse selle ambitsioonikus digipöörde valdkonnas. Eelkõige toetatakse investeringu C05-i06 (ettevõtete kapitaliseerimine ja finantsiline vastupanuvõime) digitaalse panuse suurendamisega ning investeeringute C15-i06 (raudteetranspordi digitaliseerimine) ja 05-i08 (digitaalteaduse edendamine) ambitsioonikuse suurendamisega ettevõtluse digitaliseerimist.

Muud hindamiskriteeriumid

- (27) Komisjon leiab, et Portugali esitatud muudatused ei mõjuta artikli 19 lõike 3 punktides a, b, c, db, g, h, j ja k sätestatud hindamiskriteeriumide alusel nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsuses (ST 10149/21 INIT, ST 10149/21 ADD 1 REV 1) (Portugali taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmise kohta) antud positiivset hinnangut taaste- ja vastupidavuskava asjakohasusele, tulemuslikkusele, tõhususele ja sidususele.

Meetmed, millega toetatakse investeerimistoiminguid, mis aitavad kaasa Strateegiliste Tehnoloogiate Euroopa Platvormi (STEP) eesmärkide saavutamisele

- (28) Kooskõlas määruse (EL) 2024/795 artikli 4 lõikega 4 pidas Portugal prioriteetseks projekte, millele on määruse (EL) 2024/795 artikli 4 lõike 1 kohaselt antud suveräänsusmäärgis. Portugal leidis siiski, et muudetud taaste- ja vastupidavuskavasse ei lisata ühtegi suveräänsusmäärgisega projekti, sest osa neist projektidest on juba saanud rahastust muudest Euroopa allikatest kui taaste- ja vastupidavusrahadest. Lisaks saab muudetud taaste- ja vastupidavuskava uue meetme C05-i14 (äriinnovatsioon) raames rahastada neid suveräänsusmäärgisega projekte, mis ei ole rahastust veel saanud.

Positiivne hinnang

- (29) Pärast seda, kui komisjon on andnud muudetud taaste- ja vastupidavuskavale positiivse hinnangu ja leidnud, et kava vastab rahuldavalt määruses (EL) 2021/241 sätestatud hindamiskriteeriumidele, tuleks kooskõlas kõnealuse määruse artikli 20 lõikega 2 ja V lisaga ette näha muudetud taaste- ja vastupidavuskava rakendamiseks vajalikud reformid ja investeerimisprojektid, asjakohased eesmärgid, sihid ja näitajad ning summa, mille liit teeb muudetud taaste- ja vastupidavuskava rakendamiseks kättesaadavaks tagastamatu rahalise toetusena.

Rahaline toetus

- (30) Portugali muudetud taaste- ja vastupidavuskava hinnanguline kogumaksumus on 22 215 870 313 eurot. Kuna muudetud taaste- ja vastupidavuskava hinnanguline kogukulu on suurem kui Portugali jaoks ette nähtud ajakohastatud maksimaalne rahaline toetus, peaks Portugal muudetud taaste- ja vastupidavuskava jaoks eraldatud, Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2021/1755⁶ artikli 4a, määruse (EL) 2021/241 artikli 20 lõike 4 ja artikli 21a lõike 6 kohaselt arvutatud rahaline toetus olema võrdne 16 325 113 960 euroga. Seepärast Portugali jaoks ette nähtud rahalist toetust ei muudeta.

Laenud

- (31) Portugalile kättesaadavaks tehtud laenutoetus summas 5 890 756 353 eurot jääb samaks.
- (32) Seepärast tuleks nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust (ST 10149/21 INIT; ST 10149/21 ADD 1 REV 1) Portugali taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmise kohta vastavalt muuta. Selguse huvides tuleks kõnealuse nõukogu rakendusotsuse lisa täies ulatuses asendada,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Nõukogu 13. juuli 2021. aasta rakendusotsust, millega kiidetakse heaks Portugali taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnang, muudetakse järgmiselt.

1) Artikkel 1 asendatakse järgmisega:

„Artikkel 1

Taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmine

Portugali muudetud taaste- ja vastupidavuskavale määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõikes 3 sätestatud kriteeriumide alusel antud hinnang kiidetakse heaks. Taaste- ja vastupidavuskava reformid ja investeerimisprojektid, taaste- ja vastupidavuskava seire ja rakendamise kord ja ajakava, sealhulgas tagastamatu toetuse maksmisega seotud asjakohased eesmärgid ja sihid ning laenu maksmisega seotud täiendavad eesmärgid ja sihid, kavandatud eesmärkide ja sihtide saavutamise seotud asjakohased näitajad ning komisjonile vajalikele alusandmetele täieliku juurdepääsu andmise kord on esitatud käesoleva otsuse lisa.“

2) Lisa asendatakse käesoleva otsuse lisa tekstiga.

⁶ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 6. oktoobri 2021. aasta määrus (EL) 2021/1755, millega luuakse Brexitiga kohanemise reserv (ELT L 357, 8.10.2021, lk 1).

Artikkel 2

Adressaat

Käesolev otsus on adresseeritud Portugali Vabariigile.

Brüssel,

Nõukogu nimel

eesistuja